



## **NOTICE OF VOTE**

### **Unorganized Townships**

## **Conseil scolaire catholique Franco-Nord**

**WHEREAS** more candidates have been nominated to the following office than the number required to fill such office;

**NOTICE** is hereby given that voting will be held upon the dates and at the times and places stated in this notice for the purpose of electing the holder of such office.

**OFFICE FOR WHICH VOTING IS TO BE HELD:** ONE (1) TRUSTEE FOR THE SOUTH-EAST REGION OF CONSEIL SCOLAIRE DE DISTRICT CATHOLIQUE FRANCO-NORD

### **ADVANCE POLLS FOR UNORGANIZED TOWNSHIPS**

**ZONE 1 ADVANCE POLL** - which includes the unorganized townships of French, Jocko, Clarkson, Poitras, Wyse and Eddy: **Monday, October 15, 2018, from 10:00 AM to 4:00 PM at École élémentaire catholique Mariale, 1000 Birch Street, Thorne**

**ZONE 2 ADVANCE POLL** – which includes the unorganized townships of Blyth, Notman, Merrick, Lyman, Commanda and Phelps: **Tuesday, October 16, 2018, from 10:00 AM to 4:00 PM at Conseil scolaire catholique Franco-Nord, 681-C, Chippewa Street West, North Bay**

**ZONE 3 ADVANCE POLL** - which includes the unorganized townships of Lauder, Pentland, Boyd and Deacon: **Saturday, October 13, 2018, from 10:00 AM to 4:00 PM and Wednesday, October 17, 2018, from 4:00 PM to 8:00 PM at the Mattawa Municipal office, 160 Water Street, Mattawa**

**ZONE 4 ADVANCE POLL** - which includes the unorganized townships of Laurier, Lount, Patterson and Pringle: **Saturday, October 6, 2018, from 10:00 AM to 1:00 PM at Trout Creek Community Centre, 181 Main Street, Trout Creek and Thursday, October 11, 2018, from 4:00 PM to 8:00 PM at the Powassan Municipal office, 250 Clark Street, Powassan**

### **VOTING DAY**

Regular voting will be held from 10:00 a.m. to 8:00 p.m. on **MONDAY, OCTOBER 22, 2018.**

**ZONE 1-** which includes the unorganized townships of French, Jocko, Clarkson, Poitras, Wyse and Eddy: **École élémentaire catholique Mariale, 1000 Birch Street, Thorne**

**ZONE 2** - which includes the unorganized townships of Blyth, Notman, Merrick, Lyman, Commanda and Phelps: **Conseil scolaire catholique Franco-Nord, 681-C, Chippewa Street West, North Bay**

**ZONE 3** - which includes the unorganized townships of Lauder, Pentland, Boyd and Deacon: **Mike Roden Arena and Community Center, 450 Hurdman Street, Mattawa**

**ZONE 4** - which includes the unorganized townships of Laurier, Lount, Patterson and Pringle: **Trout Creek Community Centre, 181 Main Street, Trout Creek**

### **VOTING PROXY APPLICATIONS**

An application to the School Board secretary for a certificate to vote by proxy may be presented during regular office hours (8:30 AM to 4:30 PM) and no later than 4:30 p.m. on voting day, Monday, October 22, 2018.



# **AVIS DE SCRUTIN**

## **Cantons non érigés en municipalité**

### **Conseil scolaire catholique Franco-Nord**

**ATTENDU QUE** le nombre de candidates et candidats nommés au poste de conseiller scolaire excède le nombre requis pour ledit poste ;

**AVIS** est par la présente donné que le scrutin sera tenu aux dates ainsi qu'aux endroits et aux heures indiqués dans cet avis dans le but d'élire le titulaire dudit poste.

**POSTE POUR LEQUEL LE SCRUTIN SERA TENU : UN (1) CONSEILLÈRE OU CONSEILLER POUR LE SECTEUR SUD-EST DU CONSEIL SCOLAIRE DE DISTRICT CATHOLIQUE FRANCO-NORD**

### **VOTE PAR ANTICIPATION POUR LES CANTONS NON ÉRIGÉS EN MUNICIPALITÉ**

**ZONE 1-** comprenant les cantons géographiques de French, Jocko, Clarkson, Poitras, Wyse et Eddy : **le lundi 15 octobre 2018 de 10h à 16h à l'École élémentaire catholique Mariale, 1000 rue Birch, Thorne**

**ZONE 2 –** comprenant les cantons géographiques de Blyth, Notman, Merrick, Lyman, Commanda et Phelps : **le mardi 16 octobre 2018 de 10h à 16h au Conseil scolaire catholique Franco-Nord, 681-C, rue Chippewa Ouest, North Bay**

**ZONE 3 -** comprenant les cantons géographiques de Lauder, Pentland, Boyd et Deacon : **le samedi 13 octobre 2018 de 10h à 16h et le mercredi 17 octobre 2018 de 16h à 20h au Bureau municipal de la Municipalité de Mattawa, 160, rue Water, Mattawa**

**ZONE 4 -** comprenant les cantons géographiques de Laurier, Lount, Patterson et Pringle : **le samedi 6 octobre 2018 de 10h à 13h au Centre Communautaire de Trout Creek, 181, rue Main Street, Trout Creek et le jeudi 11 octobre 2018 de 16h à 20h au bureau de la municipalité de Powassan, 250, rue Clark, Powassan**

### **VOTE LE JOUR DU SCRUTIN**

Le vote sera tenu de 10 h à 20 h, le jour du scrutin, le **LUNDI 22 OCTOBRE 2018**

**ZONE 1-** comprenant les cantons géographiques de French, Jocko, Clarkson, Poitras, Wyse et Eddy : **École élémentaire catholique Mariale, 1000 rue Birch, Thorne**

**ZONE 2 –** comprenant les cantons géographiques de Blyth, Notman, Merrick, Lyman, Commanda et Phelps : **Conseil scolaire catholique Franco-Nord, 681-C, rue Chippewa Ouest, North Bay**

**ZONE 3 -** comprenant les cantons géographiques de Lauder, Pentland, Boyd et Deacon : **Arène et Centre Communautaire Mike Rodden, 450 rue Hurdman, Mattawa**

**ZONE 4 -** comprenant les cantons géographiques de Laurier, Lount, Patterson et Pringle : **Centre Communautaire de Trout Creek, 181, rue Main Street, Trout Creek**

### **DEMANDE DE VOTES PAR PROCURATION**

Toute personne nommée mandataire peut demander pour un certificat de vote par procuration auprès du secrétaire du Conseil scolaire catholique Franco-Nord durant ses heures d'ouverture normale (8h30 à 16h30) et jusqu'à 16h30 le jour du scrutin, le lundi 22 octobre 2018.

Monique Ménard, direction de l'éducation et secrétaire-trésorier